

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

S/C/W/30

18 de noviembre de 1997

(97-5066)

Consejo del Comercio de Servicios

COOPERACIÓN ENTRE LA UNIÓN INTERNACIONAL DE TELECOMUNICACIONES (UIT) Y LA OMC

Nota documental de la Secretaría

1. La cuestión de un posible acuerdo de cooperación entre la OMC y la Unión Internacional de Telecomunicaciones ha sido examinada formalmente en la UIT y planteada informalmente por la Secretaría de la UIT a la Secretaría de la OMC.
2. En junio de 1995, el Consejo Ejecutivo de la UIT adoptó en su reunión anual, una recomendación en la que se instaba al Secretario General de la UIT a que entablara negociaciones sobre un posible acuerdo de cooperación entre la UIT y la OMC. En las reuniones del Consejo Ejecutivo de la UIT de 1996 y 1997, el Secretario General informó al Consejo de que, si bien se habían mantenido numerosos contactos y se había establecido una colaboración con la OMC, las exigencias que las negociaciones sobre telecomunicaciones básicas imponían a la Secretaría de la OMC habían impedido que se entablaran conversaciones detalladas sobre un acuerdo de cooperación. Una vez finalizadas las negociaciones sobre las telecomunicaciones, la UIT ha reiterado su interés por estudiar con la OMC los posibles elementos de un acuerdo de ese tipo.
3. Se ha establecido una buena relación de trabajo entre las dos organizaciones, así como entre sus Secretarías. Durante la Ronda Uruguay, se invitó a la UIT, en calidad de observador, a las reuniones del GNS sobre la labor de puesta a prueba del comercio de los servicios de telecomunicaciones (1989) y del Grupo de Trabajo sobre los Servicios de Telecomunicaciones del GNS (1990), que examinó el proyecto de acuerdo sobre el comercio de servicios y negoció el Anexo sobre telecomunicaciones. En 1991, un Comité de Alto Nivel de la UIT, encargado de formular propuestas sobre la reestructuración de la UIT, recomendó que prosiguiera esta estrecha cooperación y que cuando concluyera la Ronda Uruguay se llegara a un acuerdo que expusiera las funciones complementarias del GATT y de la UIT y la forma en que las dos organizaciones deberían cooperar entre ellas. En 1994, el Plan Estratégico de la UIT (1995-1999) adoptado por la Conferencia de Plenipotenciarios de la UIT celebrada en Kyoto, hizo hincapié en que, al término de la Ronda Uruguay, se debería dar prioridad al examen de las relaciones entre la OMC y la UIT y al papel de esta última en la reglamentación de los servicios internacionales de telecomunicaciones.
4. La cooperación entre las dos Secretarías ha proseguido después de la Ronda Uruguay. La OMC tiene reconocida la calidad de observador en la mayoría de las reuniones de la UIT y ésta participa como observadora en los grupos de negociación sobre telecomunicaciones básicas. También se han llevado a cabo actividades conjuntas en la esfera de la cooperación técnica.
5. La Secretaría de la OMC no está facultada para entablar conversaciones oficiales sobre la posibilidad de un acuerdo de cooperación u otro marco formal que rija la cooperación, sin un mandato de sus Miembros. Ese mandato habrá de recibirlo del Consejo General, sobre la base de una recomendación del Consejo del Comercio de Servicios. A fin de que el Consejo del Comercio de Servicios pueda considerar todos los elementos de la cuestión, la Secretaría propone presentar una nota documental más detallada a la próxima reunión del Consejo, si éste así lo acuerda.